

**TÒA ÁN NHÂN DÂN TỈNH CÀ MAU    CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**  
**Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Bản án số: 31/2021/HS-ST

Ngày: 17-5-2021

**NHÂN DANH**  
**NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**

**TÒA ÁN NHÂN DÂN TỈNH CÀ MAU**

**- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:**

*Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa:* Ông Nguyễn Trọng Quế

*Các Hội thẩm nhân dân:* Ông Trần Minh Thuận

Ông Đỗ Tuấn Đức

**- Th ký phiên tòa:** Ông Bùi Vũ Phong, là Thư ký Tòa án nhân dân tỉnh Cà Mau.

**- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Cà Mau tham gia phiên tòa:** Ông Trang Hoàng Anh - Kiểm sát viên.

Ngày 17 tháng 5 năm 2021, tại trụ sở Tòa án nhân dân tỉnh Cà Mau xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số 24/2021/TLST-HS ngày 26 tháng 4 năm 2021 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 18/2021/QĐXXST-HS ngày 04 tháng 5 năm 2021 đối với bị cáo:

Lê Trung Ng, sinh ngày 16/01/1993 tại Cà Mau; nơi cư trú: Ấp C, thị trấn C, huyện C, tỉnh Cà Mau; nghề nghiệp: Không; trình độ học vấn: 12/12; dân tộc: Kinh; giới tính: Nam; tôn giáo: Không; quốc tịch: Việt Nam; con ông Lê Văn Tr và bà Quách Thị G; tiền án: Không; Tiền sự: Có 01 tiền sự (Tại Quyết định số 273/2019/QĐ-TA ngày 27/8/2019, Tòa án nhân dân thành phố Cà Mau quyết định áp dụng biện pháp xử lý hành chính đưa vào cơ sở cai nghiện bắt buộc, thời gian 12 tháng về hành vi sử dụng trái phép chất ma túy, chấp hành xong ngày 25/4/2020); bị bắt tạm giữ ngày 24/11/2020; đến ngày 03/12/2020 bị tạm giam đến nay. Bị cáo có mặt.

- *Người bào chữa cho bị cáo:* Luật sư Phan Khánh Dương thuộc Đoàn Luật sư tỉnh Cà Mau. Luật sư có mặt.

**NỘI DUNG VỤ ÁN:**

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Vào lúc 15 giờ 30 phút ngày 24/11/2020, Đội Cảnh sát điều tra tội phạm về ma túy Công an thành phố Cà Mau kết hợp với Công an phường 6, thành phố Cà Mau tiến hành kiểm tra nhà trọ cho thuê thàng tại khóm M, phường N, thành phố C, tỉnh Cà Mau do bà Nguyễn Thanh Th, sinh năm 1966 làm chủ. Khi lực lượng làm nhiệm vụ kiểm tra đến phòng số 10 do Lê Trung Ng thuê ở thì phát hiện các tang vật nghi là ma túy nên đã tiến hành lập biên bản phạm tội quả tang đối với Ng. Tang vật thu giữ tại phòng trọ bao gồm:

- Thu trên giường ngủ: 01 bịch nylon màu trắng bên trong đựng 03 bịch nylon trắng, gồm: Bịch thứ nhất chứa 47 viên nén màu hồng, bịch thứ hai chứa 50 viên nén màu hồng và bịch thứ ba bên trong chứa chất tinh thể màu trắng nghi là ma túy (tiến hành niêm phong, ký hiệu M.103/2020);

- Thu trong hộp giấy màu đen có chữ "GIORGOI ARMANI" 02 bìch nylon màu trắng, gồm có: Bìch thứ nhất chứa 02 bìch nylon khác chứa tinh thể màu trắng; bìch nylon thứ hai có chứa chất tinh thể màu trắng nghi là ma túy (tiền hành niêm phong, ký hiệu M.104/2020);

- Thu giữ 01 bìch nylon màu trắng, bên trong chứa 01 viên nén màu xanh và 05 phần của viên nén màu xanh (tiền hành niêm phong, ký hiệu M.105/2020);

- Kiểm tra kệ gỗ (gắn trên vách tường) trong phòng trọ, thu giữ 01 bìch nylon trắng, bên trong có chứa 03 phần của viên nén màu xanh (tiền hành niêm phong, ký hiệu M.106/2020).

Ngoài ra, Cơ quan điều tra còn thu giữ các tang vật liên quan, gồm: 01 cây cân tiểu ly màu đen trắng bạc; Nhiều bìch nylon màu trắng chưa sử dụng; 01 điện thoại di động hiệu ViVo màu xanh đen (đã qua sử dụng); 01 điện thoại di động hiệu OPPO màu đen (đã qua sử dụng); 01 CMND tên Lê Trung Ng; 01 xe máy BSKS 69D1-318.81; Tiền VN: 6.700.000 đồng.

Kiểm tra thử nước tiểu phát hiện nhanh chất ma túy đối với Ng lúc 20 giờ ngày 24/11/2020, kết quả Ng có sử dụng chất ma túy loại Methamphetamine, MDMA.

\* Kết luận giám định số 247/GĐH-PC09 ngày 27/11/2020 của Phòng Kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Cà Mau, kết luận:

- 47 viên nén màu hồng bên trong bìch nylon được niêm phong, ký hiệu M.103/2020 là ma túy, loại MDMA, tổng khối lượng 19,7318 gam;

- 50 viên nén màu hồng bên trong bìch nylon được niêm phong, ký hiệu M.103/2020 là ma túy, loại MDMA, tổng khối lượng 20,9187 gam;

- Tinh thể màu trắng bên trong bìch nylon, được niêm phong, ký hiệu M.103/2020 là ma túy, loại Ketamine, có khối lượng 47,5155 gam;

- Tinh thể màu trắng bên trong bìch nylon thứ nhất, được niêm phong, ký hiệu M.104/2020 chưa tìm thấy chất ma túy, tiền chất dùng sản xuất chất ma túy, tổng khối lượng 7,7340 gam;

- Tinh thể màu trắng bên trong bìch nylon thứ hai, được niêm phong, ký hiệu M.104/2020 là ma túy, loại Ketamine, tổng khối lượng 4,1628 gam;

- Tinh thể màu trắng bên trong bìch nylon thứ ba, được niêm phong, ký hiệu M.104/2020 chưa tìm thấy chất ma túy, tiền chất dùng sản xuất chất ma túy, có khối lượng 0,0557 gam;

- 01 viên nén màu xanh bên trong bọc nylon, được niêm phong, ký hiệu M.105/2020 là ma túy loại MDMA, khối lượng 0,4245 gam;

- 05 phần viên nén màu xanh bên trong bọc nylon, được niêm phong, ký hiệu M.105/2020 là ma túy loại MDMA, khối lượng 0,4713 gam;

- 03 phần viên nén màu xanh bên trong bọc nylon, được niêm phong, ký hiệu M.106/2020 là ma túy loại MDMA, khối lượng 0,1823 gam;

Như vậy, tổng khối lượng ma túy loại MDMA có tổng khối lượng 41,7286 gam, loại Ketamine có tổng khối lượng 51,6783 gam.

Quá trình điều tra Ng khai nhận: Khoảng tháng 6 năm 2020, Ng Thường vào quán bar Gossip phường 5, thành phố Cà Mau, tỉnh Cà Mau để chơi. Tại đây, Ng nhiều lần mua ma túy của Phan Thành L, sinh ngày 02/10/1990, trú ấp B, xã T, huyện N, tỉnh Cà Mau để sử dụng, nên từ đó quen biết và thân thiết với nhau. Sau

đó, Ng đã 04 lần mua ma túy của L để bán lại cho người khác. Cụ thể: Lần thứ nhất vào khoảng tháng 7 năm 2020, Ng mua của L 10 viên thuốc lắc, với giá 170.000đ/viên và một hộp ma túy loại khô giá 10.000.000 đồng, tổng cộng 11.700.000 đồng. Khoảng 04 ngày sau, Ng bán hết số ma túy trên và trả tiền đủ cho L. Lần thứ hai, Ng mua ma túy của L vào khoảng giữa tháng 10 năm 2020 với số lượng ma túy và số tiền giống như lần thứ nhất. Lần thứ ba, Ng cũng mua ma túy của L vào khoảng giữa tháng 11 năm 2020 với số lượng ma túy và số tiền giống như lần thứ nhất. Cả 03 lần mua ma túy này thì L giao ma túy cho Ng tại quán bar Gossip. Đến lần thứ tư, ngày 22/11/2020, Ng sử dụng số điện thoại 0913.426.965 gọi điện thoại cho L số điện thoại 0945.356.549 để hỏi mua ma túy với số lượng 100 viên thuốc lắc và 03 hộp mười ma túy khô, với giá mỗi viên thuốc lắc 170.000đ và hộp mười ma túy khô giá 10.000.000đ/hộp, tổng cộng 47.000.000 đồng. L đồng ý bán cho Ng nên kêu Ng đến hẻm Phở Trí Nhân, phường N, thành phố C, tỉnh Cà Mau để nhận ma túy. Khoảng 10 phút sau thì có một thanh niên đến giao ma túy cho Ng ở hẻm Phở Trí Nhân. Nhận ma túy xong, Ng đem ma túy về phòng trọ cất giữ để bán, thì đến ngày 24/11/2020 bị Công an bắt quả tang. Lần mua ma túy này Ng chưa trả tiền cho L.

Các lần mua ma túy của L, Ng đem đi bán lại cho các đối tượng nghiện đến quán bar Gossip chơi nên Ng không biết được họ, tên và địa chỉ của những người này.

Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an thành phố Cà Mau kiểm tra dữ liệu trong điện thoại di động của Ng thì phát hiện trong điện thoại hiệu ViVo màu xanh đen của Ng có tin nhắn tên Minh Th nhắn tin vào, có nội dung liên quan đến mua bán ma túy. Cơ quan điều tra đã điều tra xác định được, sau khi Ng mua ma túy của L vào ngày 22/11/2020, đến khoảng 05 giờ ngày 24/11/2020, Nguyễn Minh Th, sinh năm 2001, trú khóm 4, phường 6, thành phố Cà Mau, tỉnh Cà Mau nhắn tin Zalo cho Ng hỏi mua 01 viên thuốc lắc. Ng đồng ý và đã giao 01 viên thuốc lắc cho Nguyễn Minh Th cùng với chồng của Th tên Nguyễn Trọng Ng1, sinh năm 1997, trú khóm H, phường N, thành phố C, tỉnh Cà Mau, tại cầu Kênh Thống Nhất, đường Ngô Quyền, phường K, thành phố C, tỉnh Cà Mau. Qua làm việc với Th và Ng1 khai nhận, sau khi mua ma túy của Ng xong, Th và Ng1 mang về phòng trọ tại khóm M, phường N, thành phố C, tỉnh Cà Mau sử dụng hết.

Quá trình điều tra, Cơ quan điều tra làm việc với Phan Thành L, tuy nhiên L không thừa nhận là có bán trái phép chất ma túy cho Ng. Ng khai nhận việc mua ma túy của L cũng không ai biết và cũng không có chứng cứ gì chứng minh việc mua ma túy của L, nên không có cơ sở kết luận L có bán trái phép chất ma túy.

Ngoài ra, đối với các tinh thể được chứa bên trong bịch nilon được thu giữ lúc bắt quả tang, qua giám định xác định chưa tìm thấy chất ma túy, tiền chất dùng sản xuất chất ma túy. Đối với các bịch nilon chứa tinh thể này, Ng khai nhận, vào ngày 22/11/2020 sau khi thỏa thuận mua bán ma túy với L xong, L có cho thêm một ít chất bột màu trắng kêu Ng pha vào ma túy khô để tăng thêm trọng lượng để bán cho khách, nhưng Ng không biết chất đó là chất gì.

- Tại Cáo trạng số 24/CT-VKS-P1 ngày 26 tháng 4 năm 2021, Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Cà Mau đã truy tố Ng về tội “Mua bán trái phép chất ma túy” theo điểm h khoản 3 Điều 251 của Bộ luật Hình sự.

*Tại phiên tòa hôm nay:*

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Cà Mau tham gia phiên tòa phát biểu:

+ Về trách nhiệm hình sự: Đề nghị áp dụng điểm h khoản 3 Điều 251; điểm s khoản 1 và khoản 2 Điều 51; điểm g khoản 1 Điều 52 của Bộ luật Hình sự, tuyên bố Ng phạm tội “Mua bán trái phép chất ma túy”, phạt bị cáo từ 16 năm đến 17 năm tù.

+ Về xử lý vật chứng: Tịch thu tiêu hủy các mẫu vật được hoàn lại sau giám định, nhiều bịch nilon; Tịch thu sung quỹ Nhà nước 01 cân tiểu ly, 02 điện thoại di động và 6,7 triệu đồng; Trả lại cho bị cáo một Giấy chứng minh nhân dân mang tên Lê Trung Ng.

- Luật sư bào chữa cho bị cáo trình bày: Đề nghị Hội đồng xét xử giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo.

- Lời nói sau cùng của bị cáo: Thừa nhận hành vi phạm tội, xin được giảm nhẹ hình phạt. Điện thoại và số tiền bị thu giữ khi bắt quả tang được bị cáo sử dụng trong việc mua bán trái phép chất ma túy.

### **NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:**

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra, Điều tra viên, Viện kiểm sát, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] Tại phiên tòa, bị cáo thừa nhận: Vào lúc 15 giờ 30 phút ngày 24/11/2020, Đội Cảnh sát điều tra tội phạm về ma túy Công an thành phố Cà Mau kết hợp với Công an phường 6, thành phố Cà Mau tiến hành kiểm tra nhà trọ cho thuê tháng tại khóm M, phường N, thành phố C, tỉnh Cà Mau do bà Nguyễn Thanh Th làm chủ. Khi kiểm tra phòng số 10 do Ng thuê ở, bắt quả tang Ng đang tàng trữ trái phép chất ma túy với tổng khối lượng 93,4069 gam, trong đó ma túy loại MDMA có khối lượng 41,7286 gam và loại Ketamine có khối lượng 51,6783 gam. Số ma túy nói trên được Ng tàng trữ nhằm mục đích bán cho người khác để kiếm lời. Ngoài lần bị bắt quả tang, Ng thừa nhận trong thời gian từ khoảng tháng 7 năm 2020 đến trước ngày 24/11/2020, Ng còn 03 lần mua trái phép chất ma túy loại MDMA và Ketamine của người khác để bán lại cho các đối tượng trên địa bàn thành phố Cà Mau. Với những tình tiết như trên, Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Cà Mau truy tố bị cáo về tội “Mua bán trái phép chất ma túy” được quy định tại điểm h khoản 3 Điều 251 của Bộ luật Hình sự là có căn cứ, không oan cho bị cáo.

[3] Hành vi của bị cáo thuộc trường hợp tội phạm đặc biệt nghiêm trọng xâm phạm chính sách quản lý đặc biệt của Nhà nước đối với các chất ma túy, xâm phạm

trật tự an toàn xã hội, hủy hoại sức khỏe và sức lao động của con người, là mầm mống của nhiều loại tội phạm khác. Bị cáo là người nghiện ma túy có 01 tiền sự cùng về hành vi sử dụng trái phép chất ma túy. Bị cáo có 04 lần thực hiện hành vi mua bán trái phép chất ma túy nên còn phải chịu thêm tình tiết tăng nặng phạm tội 02 lần trở lên. Vì vậy, việc xử lý nghiêm khắc đối với bị cáo là cần thiết.

[4] Khi quyết định hình phạt, Hội đồng xét xử có cân nhắc đến tình tiết giảm nhẹ sau đây cho bị cáo: Tự thú; Thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải; Gia đình có nhiều người có công với cách mạng (ông cậu tên Quách Vĩnh K được tặng Huân chương kháng chiến hạng nhì, mẹ ruột được tặng Huân chương kháng chiến hạng ba, cậu ruột tên Hồ Thanh L là hội viên Hội Cựu chiến binh Việt Nam, cậu ruột tên Quách Văn Ch và dì ruột tên Quách Hàng C là thương binh).

[5] Xét tính chất, mức độ hành vi phạm tội, các tình tiết giảm nhẹ và tăng nặng trách nhiệm hình sự và các đặc điểm nhân thân của bị cáo, xét đề nghị về mức hình phạt của đại diện Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Cà Mau tại phiên tòa là có cơ sở. Hội đồng xét xử cần tiếp tục cách ly bị cáo ra khỏi đời sống xã hội để có thời gian cải tạo thành người tốt cũng như phòng ngừa chung.

[6] Vật chứng trong vụ án được xử lý như sau:

Các vật chứng là vật cấm và vật không có giá trị cần tịch thu tiêu hủy, gồm: 02 phong bì niêm phong kín số 247A/GĐH-PC09 và số 247B/GĐH-PC09 cùng ngày 27/11/2020 có đóng dấu giáp lai của Phòng Kỹ thuật hình sự-Công an tỉnh Cà Mau (là mẫu vật hoàn lại sau giám định); Nhiều bịch nilon màu trắng.

Các vật chứng liên quan đến việc mua bán ma túy có giá trị cần tịch thu sung quỹ Nhà nước, gồm: 01 điện thoại di động hiệu ViVo màu xanh đen, 01 điện thoại di động hiệu OPPO màu đen, 01 cây cân tiểu ly, 6.700.000 đồng thu L bất chính từ việc bán ma túy.

Trả lại cho bị cáo một Giấy chứng minh nhân dân mang tên Lê Trung Ng.

Đối với chiếc xe mô tô biển số 69D1-318.81 được xác định là của anh Tô Minh H. Anh H cho Ng mượn xe sử dụng, nhưng không biết Ng sử dụng vào việc mua bán trái phép chất ma túy. Ngày 26/11/2020, Cơ quan điều tra đã trao trả xe mô tô lại cho anh H.

[7] Do bị kết án nên bị cáo phải chịu án phí hình sự sơ thẩm.

[8] Đối với Phan Thành L không thừa nhận có bán trái phép chất ma túy cho bị can Ng. Trong khi, Ng khai nhận việc mua ma túy của L không có ai biết và cũng không có chứng cứ gì chứng minh việc mua ma túy của L, nên không có cơ sở kết luận L có bán trái phép chất ma túy. Hiện nay, L bị khởi tố và đang bị tạm giam về tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy” ở vụ án khác (bút lục số 216-219).

[9] Đối với Nguyễn Minh Th và Nguyễn Trọng Ng1 có hành vi mua trái phép chất ma túy của Ng để sử dụng. Xử lý hành vi này thuộc thẩm quyền của Công an tỉnh Cà Mau.

[10] Đối với người thanh niên giao ma túy cho Ng tại hẻm Phố Trí Nhân, khóm M, phường N, thành phố C, tỉnh Cà Mau vào ngày 22/11/2020, Ng khai nhận người thanh niên này mang khẩu trang, Ng không biết tên và đặc điểm nhận dạng nên không có cơ sở xác định nhân thân người thanh niên này, nên tách ra giao Cơ quan điều tra tiếp tục xác minh làm rõ, có căn cứ xem xét xử lý sau.

Vì các lẽ trên,

### **QUYẾT ĐỊNH:**

Căn cứ vào điểm h khoản 3 Điều 251; Điều 47; Điểm r, s khoản 1 và khoản 2 Điều 51; Điểm g khoản 1 Điều 52 của Bộ luật Hình sự; Khoản 2 Điều 106 và khoản 2 Điều 136 của Bộ luật Tố tụng hình sự; Điều 23 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án:

1. Tuyên bố bị cáo Lê Trung Ng phạm tội “Mua bán trái phép chất ma túy”.

2. Phạt bị cáo Ng 16 (mười sáu) năm tù. Thời hạn tù được tính từ ngày 24 tháng 11 năm 2020.

3. Tịch thu tiêu hủy các vật chứng, gồm: 02 phong bì niêm phong kín số 247A/GĐH-PC09 và số 247B/GĐH-PC09 cùng ngày 27/11/2020 có đóng dấu giáp lai của Phòng Kỹ thuật hình sự-Công an tỉnh Cà Mau (là mẫu vật hoàn lại sau giám định) có chữ ký, họ tên của giám định viên Dương Hải Đăng và Đặng Huy Quyền; Nhiều bịch nilon màu trắng. Các vật chứng hiện do Cục Thi hành án dân sự tỉnh Cà Mau quản lý (biên bản giao nhận vật chứng, tài sản ngày 15/4/2021).

4. Tịch thu sung quỹ Nhà nước: 01 (một) điện thoại di động hiệu ViVo màu xanh đen, có 01 sim (niêm phong); 01 (một) điện thoại di động hiệu OPPO màu đen, có 01 sim (niêm phong); 01 cây cân tiểu ly màu đen trắng bạc; 6.700.000 (sáu triệu bảy trăm nghìn) đồng. Điện thoại (kèm sim), cân tiểu ly và số tiền hiện do Cục Thi hành án dân sự tỉnh Cà Mau quản lý (biên bản giao nhận vật chứng, tài sản ngày 15/4/2021; Biên lai thu tiền số 0000453 ngày 12/5/2021 do Cục Thi hành án dân sự tỉnh Cà Mau phát hành).

5. Trả lại cho bị cáo một Giấy chứng minh nhân dân mang tên Lê Trung Ng. Giấy chứng minh nhân dân hiện do Cục Thi hành án dân sự tỉnh Cà Mau quản lý (biên bản giao nhận vật chứng, tài sản ngày 15/4/2021).

6. Bị cáo phải chịu 200.000 (hai trăm nghìn) đồng án phí hình sự sơ thẩm.

7. Bị cáo được quyền kháng cáo trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án.

#### **Nơi nhận:**

- VKS nd cấp cao tại TP HCM;
- VKS nd tỉnh Cà Mau;
- Công an tỉnh Cà Mau;
- Trại tạm giam Công an tỉnh Cà Mau;
- Thi hành án hình sự;
- Phòng KTNV&THA TAnd tỉnh Cà Mau;
- Cục THA dân sự tỉnh Cà Mau;
- Bị cáo, người tham gia tố tụng khác;
- Lưu: Hồ sơ, án văn, Tòa HS, văn thư.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM  
THẨM PHÁN-CHỦ TỌA PHIÊN TÒA  
(Đã ký)**

**Nguyễn Trọng Quế**